

MINIVALVOLA A SFERA A 2-3 VIE

2-3 WAYS MINIBALLVALVE
DREIWEGKUGELHAHN
MINI ROBINET A BOISSEAU SPHERIQUE 2-3 VOIES
MINIVÁLVULA DE ESFERA 2-3 VÍAS
MINI-VÁLVULA DE ESFERA DE 2-3 VIAS



CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

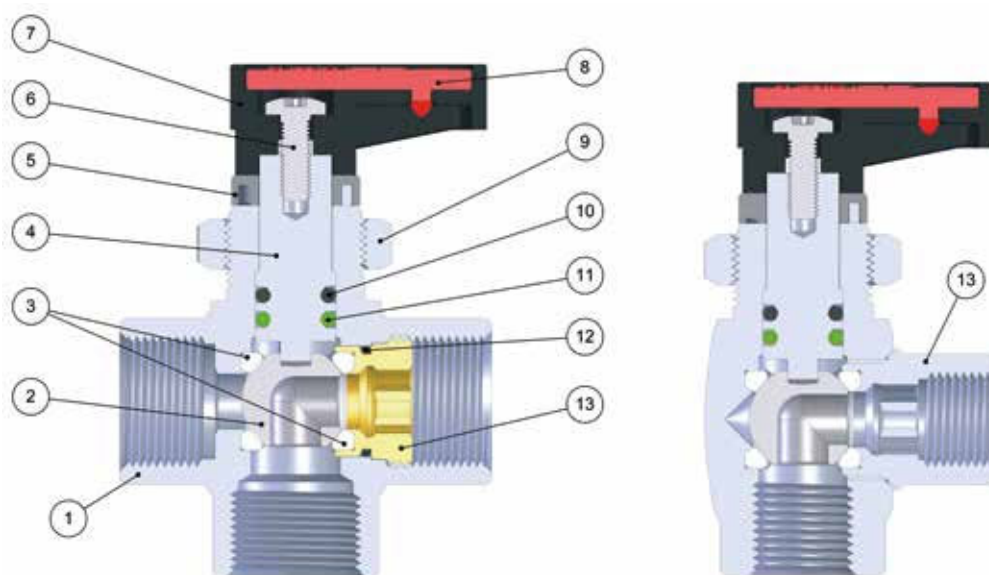


Norma di Riferimento

Reference standard
Entspricht der Norm
Norme de référence
Normativa de referencia
Norma de referència



FKM A RICHIESTA
IF REQUESTED FKM
FKM AUF ANFRAGE
FKM SUR DEMANDE
FKM BAJO PEDIDO
FKM SOB ENCOMENDA



Materiali e Componenti

IT

- 1 Corpo in Ottone cromato
- 2 Sfera in Ottone cromato
- 3 Guarnizione sede sfera in PTFE
- 4 Albero in Ottone cromato
- 5 Fermo Maniglia
- 6 Vite in acciaio
- 7 Maniglietta in PA66 Caricato vetro
- 8 Piastrina in Resina Acetalica
- 9 Ghiera per passaparete
- 10 Guarnizione O-RING in NBR
- 11 Guarnizione O-RING in FKM
- 12 Guarnizione O-RING in NBR
- 13 Ghiera o raccordo in Ottone

Component Parts and Materials

GB

- 1 Chrome Nickel-plated Brass Body
- 2 Chrome Nickel-plated Brass Ball
- 3 PTFE Seat
- 4 Chrome Nickel-plated Brass Spindle
- 5 Stop Handle
- 6 Steel Screw
- 7 PA66 Glass reinforced Handle
- 8 Acetalic resin Plate
- 9 Bulkhead nut
- 10 NBR Seal O-RING
- 11 FKM Seal O-RING
- 12 NBR Seal O-RING
- 13 Brass Fitting

Komponenten und Materialien

DE

- 1 Körper Messing verchromt
- 2 Kugel Messing verchromt
- 3 Kugelsitzdichtung PTFE
- 4 Spindel Messing verchromt
- 5 Anschlag
- 6 Schraube Stahl
- 7 Handgriff PA66 Glasfaser verstärkt
- 8 Griffplatte Acetal
- 9 Mutter Messing Vernickelt
- 10 O-RING in NBR
- 11 O-RING in FKM
- 12 O-RING in NBR
- 13 Körper Messing verchromt

Matériaux et Composants

FR

- 1 Corps: laiton chromé
- 2 Bille: laiton chromé
- 3 Joint bille sphérique: PTFE
- 4 Tige: laiton chromé
- 5 Butée
- 6 Vis: acier
- 7 Poignée: PA66 chargé en fibre de verre
- 8 Plaquette de poignée: résine acétal
- 9 Ecrou: Laiton nickelé
- 10 Joint torique NBR
- 11 Joint torique FKM
- 12 Joint torique NBR
- 13 Corps: laiton chromé

Materiales y Componentes

ES

- 1 Cuerpo en latón cromado
- 2 Esfera en latón cromado
- 3 Junta de asiento esfera en PTFE
- 4 Eje en latón cromado
- 5 Base Maneta
- 6 Tornillo en acero
- 7 Maneta en PA66 fibra de vidrio
- 8 Plaqueta en resina acetálica
- 9 Tuercas para pasatabiques
- 10 Junta O-RING en NBR
- 11 Junta O-RING en FKM
- 12 Junta O-RING en NBR
- 13 Tuercas o racor en latón

Materiais e Componentes

PT

- 1 Corpo em latão cromado
- 2 Esfera em latão cromado
- 3 Vedação sede da esfera em PTFE
- 4 Árvore em latão cromado
- 5 Fixador de manopla
- 6 Parafuso em aço
- 7 Manopla em PA66
- 8 Plaqueta em resina acetálica
- 9 Porca de fixação passa-muro
- 10 Vedação O-RING in NBR
- 11 Vedação O-RING em FKM
- 12 Vedação O-RING em NBR
- 13 Proca e conexão em Latão



Pressioni

Pressures

Druckbereich

Pressions

Presiones

Pressões

-0.99 (-0.099 MPa)

20 bar (2 MPa)



Temperature

Temperatures

Temperatur

Températures

Temperaturas

Temperaturas

- 20 °C

+ 80 °C

FKM

- 15 °C

+ 130 °C



Fluidi compatibili

Aria compressa / Acqua / Oli

Fluids

Compressed air / Water / Oils

Geeignete Medien

Druckluft / Wasser / Oel

Fluides compatibles

Air comprimé / Eau / Huile

Fluidos compatibles

Aire comprimido / Agua / Aceite

Fluidos compatíveis

Ar comprimido / Água / Óleos



Filettatura

IT

Threads

GB

Gewindearten

DE

Gas conforme ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Gas cilindrica conforme ISO 228 Classe A.

Gas in conformity with ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Parallel gas in conformity with ISO 228 Class A.

Gewinde nach Norm ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Zylindrisches Gewinde nach Norm ISO 228 Classe A.

Filetages

FR

Roscas

ES

Roscas

PT

Filetage conforme: ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Filetage cylindrique conforme: ISO 228 Class A.

Gas conforme ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Gas cilindrica conforme ISO 228 Classe A.

Gas conforme ISO 7.1, BS 21, DIN 2999.
Gas paralela conforme ISO 228 Classe A.

6700

No Gas

VALVOLA TRE VIE A "L" FEMMINA G ISO 228

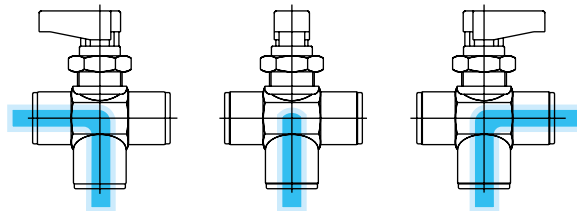
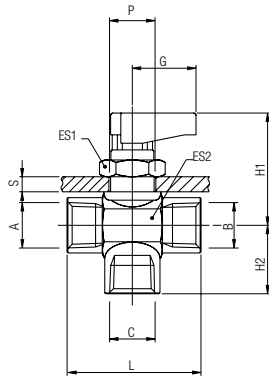
3 WAYS VALVE "L" FEMALE G ISO 228

DREIWEGEGUGELHAHN INNENGEW "L" G ISO 228

ROBINET A 3 VOIES TARAUDAGE À "L" FEMELLE G ISO 228

VÁLVULA DE 3 VIAS HEMBRA DE "L" G ISO 228

VÁLVULA DE TRÊS VIAS ROSCA FÊMEA A "L" G ISO 228



Code	A	B	C	DN	ES1	ES2	L	G	H1	H2	S max	P	Pack.
06700 00 001	1/8	1/8	1/8	5	17	17	35	19	33.5	15.5	4.5	14.5	10
06700 00 002	1/4	1/4	1/4	5	17	17	37	19	33.5	17.5	4.5	14.5	10
06700 00 003	3/8	3/8	3/8	7	17	21	42	19	35	19.5	4.5	14.5	10

6710

No Gas

VALVOLA TRE VIE A "T" FEMMINA G ISO 228

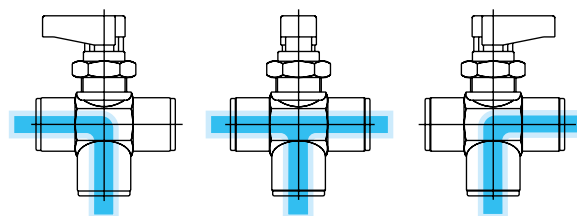
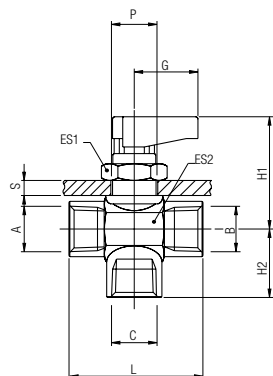
3 WAYS VALVE "T" FEMALE G ISO 228

DREIWEGEKUGELHAHN INNENGEW "T": G ISO 228

ROBINET A 3 VOIES TARAUDAGE À "T" FEMELLE G ISO 228

VÁLVULA DE 3 VIAS HEMBRA DE "T" G ISO 228

VÁLVULA DE TRÊS VIAS ROSCA FÊMEA A "T" G ISO 228



Code	A	B	C	DN	ES1	ES2	L	G	H1	H2	S max	P	Pack.
06710 00 001	1/8	1/8	1/8	5	17	17	35	19	33.5	15.5	4.5	14.5	10
06710 00 002	1/4	1/4	1/4	5	17	17	37	19	33.5	17.5	4.5	14.5	10
06710 00 003	3/8	3/8	3/8	7	17	21	42	19	35	19.5	4.5	14.5	10

6720

No Gas

VALVOLA A "L" FEMMINA G ISO 228

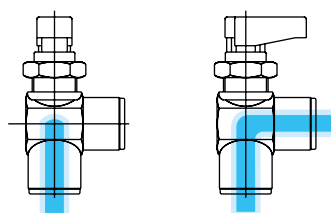
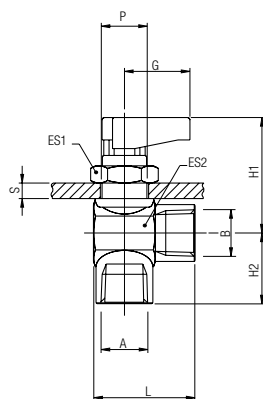
VALVE "L" FEMALE G ISO 228

WINKELKUGELHAHN INNENGEW G ISO 228

ROBINET EQUERRE, FILETAGE G ISO 228

VÁLVULA A "L" HEMBRA G ISO 228

VÁLVULA EM "L" ROSCA FÊMEA G ISO 228



Code	A	B	DN	ES1	ES2	L	G	H1	H2	S max	P	Pack.
06720 00 001	1/8	1/8	5	17	17	28.5	19	33.5	15.5	4.5	14.5	10
06720 00 002	1/4	1/4	5	17	17	28.5	19	33.5	17.5	4.5	14.5	10
06720 00 003	3/8	3/8	7	17	21	31	19	35	19.5	4.5	14.5	10